



### III.

#### **Cena, platební a fakturační podmínky**

1. Cena za jednu vyučovací hodinu činí:  
430,- Kč (slovy: čtyři sta třicet korun českých) bez DPH  
DPH činí 0,- Kč (slovy: nula korun českých),  
cena včetně DPH činí 430,- Kč (slovy: čtyři sta třicet korun českých).
2. Celková cena za 84 vyučovacích hodin, tedy za jeden kurz, činí:  
36 120,- Kč (slovy: třicet šest tisíc sto dvacet korun českých) bez DPH  
DPH činí 0,- Kč (slovy: nula korun českých),  
cena včetně DPH činí 36 120,- Kč (slovy: třicet šest tisíc sto dvacet korun českých).
3. Celková cena za 7 kurzů činí:  
252 840,- Kč (slovy: dvě stě padesát dva tisíc osm set čtyřicet korun českých) bez DPH,  
DPH činí 0,- Kč (slovy: nula korun českých),  
cena včetně DPH činí 252 840,- Kč (slovy: dvě stě padesát dva tisíc osm set čtyřicet korun českých)
4. Objednatel se zavazuje hradit dodavateli shora uvedenou částku na základě dílčích měsíčních faktur (dále jen faktura), jejichž přílohou bude výkaz odučených hodin za fakturační období (1 měsíc).
5. Faktura bude adresována:  
Pardubický kraj  
Komenského náměstí 125  
532 11 Pardubice  
Fakturační e-mail: [posta@pardubickykraj.cz](mailto:posta@pardubickykraj.cz)
6. Faktura bude splňovat náležitosti daňového dokladu v souladu s právními předpisy a zvyklostmi (včetně správně uvedeného obchodního jména, sídla a čísla smlouvy objednatele). Objednatel je oprávněn vrátit dodavateli bez zaplacení fakturu, která nemá náležitosti uvedené v tomto ustanovení nebo vykazuje jiné vady. Současně s vrácením faktury sdělí objednatel dodavateli důvody vrácení. V závislosti na povaze vady je dodavatel povinen fakturu opravit nebo nově vyhotovit. Oprávněným vrácením faktury přestává běžet původní lhůta splatnosti faktury. Nová lhůta splatnosti začíná běžet ode dne doručení doplněné, opravené nebo nově vyhotovené faktury s příslušnými náležitostmi splňujícími podmínky této smlouvy objednateli.
7. Faktura je splatná do 15 kalendářních dnů ode dne prokazatelného doručení faktury objednateli. Faktura musí být objednateli doručena do 5. dne měsíce následujícího po měsíci, za který je fakturováno.
8. Úhradou se rozumí odepsání fakturované částky z účtu objednatele.

#### **IV.**

##### **Povinnosti dodavatele**

1. Dodavatel zajistí jazykovou výuku zaměstnanců Pardubického kraje v rozsahu dle čl. II. bod 3. smlouvy v termínech dohodnutých smluvními stranami.
2. Dodavatel po celou dobu výuky povede dokumentaci o průběhu výuky (zejména o docházce studentů). Tuto dokumentaci je dodavatel na vyzvání povinen předložit zástupci objednatele.
3. Dodavatel je povinen umožnit zástupci objednatele kontrolu kvality výuky, a to zejména formou účasti zástupce objednatele na vyučovací hodině.
4. Dodavatel je povinen úroveň výuky přizpůsobit potřebám účastníků kurzu. Výuka bude tvořena vhodnou kombinací obecného a odborného jazyka, se zaměřením zejména na problematiku veřejné správy, Evropské unie, oblast regionálního rozvoje a evropských fondů.
5. Během výuky bude dodavatel vhodným způsobem prověřovat úroveň znalostí účastníků kurzu. Po řádném ukončení kurzu vydá dodavatel každému účastníku kurzu potvrzení o jeho absolvování.
6. Dodavatel je v případě absence lektora povinen zajistit jeho náhradu nebo včas (tj. alespoň 24 hod. před plánovaným termínem vyučovací hodiny) informovat objednatele a dohodnout s ním náhradní termín výuky.

#### **V.**

##### **Povinnosti objednatele**

1. Objednatel je povinen zajistit vhodné prostory a pomůcky pro jazykovou výuku (např. CD přehrávač, tabule).
2. Objednatel může zrušit výuku pouze ze závažných důvodů a je povinen včas informovat dodavatele (alespoň 24 hod. před plánovaným termínem vyučovací hodiny). V případě, že dodavatel nebude včas informován o zrušení výuky, bude objednatel povinen uhradit cenu za výuku, jako kdyby se konala.

#### **VI.**

##### **Ukončení smlouvy**

1. Tuto smlouvu je možno ukončit před jejím uplynutím dohodou smluvních stran nebo výpovědí.
2. Výpověď může učinit kterákoliv ze smluvních stran v případě, že druhá strana neplní své povinnosti řádně a včas, a to ani po opakovaném písemném upozornění. Výpovědní doba činí 10 pracovních dnů a běží ode dne následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně.

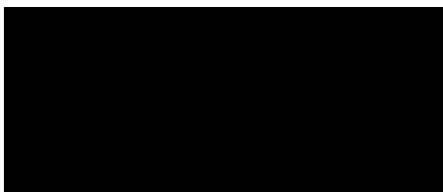
#### **VII.**

##### **Závěrečná ujednání**

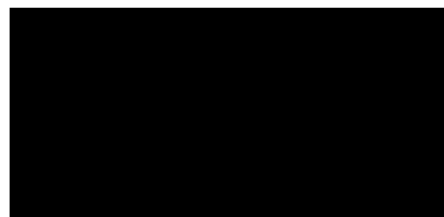
1. Práva a povinnosti smluvních stran výslovně v této smlouvě neupravené se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
2. Smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá strana obdrží po jednom.
3. Smlouvu je možno měnit pouze na základě dohody smluvních stran formou písemných číslovaných dodatků podepsaných zástupci obou smluvních stran.
4. Smlouva nabývá platnosti okamžikem jejího podepsání poslední ze smluvních stran a účinnosti dnem jejího uveřejnění v registru smluv.
5. Smluvní strany se dohodly, že Pardubický kraj bezodkladně po uzavření Smlouvy odešle Smlouvu k řádnému uveřejnění do registru smluv vedeného Ministerstvem vnitra ČR. O uveřejnění smlouvy Pardubický kraj bezodkladně informuje druhou smluvní stranu, nebyl-li kontaktní údaj této smluvní strany uveden přímo do registru smluv jako kontakt pro notifikaci o uveřejnění.
6. Smluvní strany berou na vědomí, že nebude-li smlouva zveřejněna ani devadesátý den od jejího uzavření, je následujícím dnem zrušena od počátku.
7. Smluvní strany prohlašují, že žádná část smlouvy nenaplňuje znaky obchodního tajemství.

V Pardubicích dne

V Olomouci dne



za objednatele



za dodavatele